



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

Wrocław, dnia 7 października 2020 r.

Poz. 5448

POROZUMIENIE NR 31

zawarte w dniu 16 września 2020 r.

pomiędzy:

Wojewodą Dolnośląskim - Panem Jarosławem Obremskim (zwanym dalej "Wojewodą")

a

Gminą Jelcz - Laskowice (zwaną dalej "Gminą") reprezentowaną przez Burmistrza - Pana Bogdana Szczęśniaka, przy kontrasygnacie Skarbnika Gminy - Pani Elżbiety Harań - Klimek

w sprawie realizacji rządowego Programu ograniczania przestępczości i aspołecznych zachowań Razem bezpieczniej im. Władysława Stasiaka na lata 2018 - 2020

Na podstawie art. 20, art. 22 ustawy z dnia 23 stycznia 2009 roku o wojewodzie i administracji rządowej w województwie (Dz. U. z 2019 r. poz. 1464), art. 45 i art. 48 ustawy z dnia 13 listopada 2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego (Dz. U. z 2020 r., poz. 23, ze zm.), w związku z uchwałą nr 6 Rady Ministrów z dnia 9 stycznia 2018 r. w sprawie "Programu ograniczania przestępczości i aspołecznych zachowań Razem bezpieczniej im. Władysława Stasiaka na lata 2018 - 2020" (M.P. z 2018 r., poz. 167)

§ 1. Przedmiotem niniejszego porozumienia jest dofinansowanie przez Wojewodę zadania publicznego, polegającego na realizacji projektu pn. „Poprawa bezpieczeństwa na przejściach dla pieszych w obrębie skrzyżowań o dużym natężeniu ruchu w Jelczu - Laskowicach” objętego rządowym Programem ograniczania przestępczości i aspołecznych zachowań Razem bezpieczniej im. Władysława Stasiaka na lata 2018 - 2020.

§ 2. Gmina zobowiązuje się do wykonania zadania, o którym mowa w § 1 zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa oraz zgodnie ze wskazaniami Wojewody.

§ 3. 1. Wojewoda jest uprawniony do nadzoru i kontroli nad prawidłową realizacją zadania, o którym mowa w § 1.

2. Termin, zakres oraz czas trwania kontroli, o której mowa w ust. 1, ustala Wojewoda zawiadamiając pisemnie Burmistrza Miasta i Gminy o zamiarze jej przeprowadzenia, najpóźniej na 7 dni przed terminem rozpoczęcia.

3. Kontrola jest prowadzona na zasadach i w trybie określonych w ustawie z dnia 15 lipca 2011 r. o kontroli w administracji rządowej (Dz. U. z 2020 r. poz. 224).

§ 4. 1. Na wykonanie zadania Wojewoda przekaże Gminie dotację celową w wysokości 67 000 zł (słownie: sześćdziesiąt siedem tysięcy złotych) w następującej klasyfikacji budżetowej:

- kwota 67 000 zł - dział 754, rozdział 75495, § 6320, w układzie zadaniowym 2.1.5.3.

2. W przypadku zwiększenia wartości zadania, wysokość dotacji nie ulega zmianie.
3. Dotacja będzie przekazana zgodnie ze złożonym przez Gminę harmonogramem przelewu środków.
4. Dotacja zostanie przekazana na bieżący rachunek bankowy Gminy.

§ 5. Całkowity koszt zadania wynosi 134 776,38 zł (słownie: sto trzydzieści cztery tysiące siedemset siedemdziesiąt sześć złotych, 38/100). Gmina zobowiązuje się do wniesienia wkładu własnego w wysokości 67 776,38 zł (słownie: sześćdziesiąt siedem tysięcy siedemset siedemdziesiąt sześć złotych, 38/100), co stanowi 50,29 % wartości zadania. Wartość dotacji stanowi 49,71 % wartości zadania.

§ 6. Gmina zobowiązana jest do posiadania dokumentacji świadczącej o prawidłowej realizacji zadania oraz wykorzystaniu dotacji zgodnie z przeznaczeniem i udostępniania jej na żądanie Wojewody.

§ 7. Gmina zobowiązana jest do prowadzenia wyodrębnionej ewidencji księgowej środków otrzymanych z dotacji oraz wydatków dokonywanych z tych środków zgodnie z art. 152 ust. 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2019 r., poz. 869, ze zm.).

§ 8. Termin realizacji zadania i wykorzystania dotacji ustala się na dzień 16 grudnia 2020 roku.

§ 9. Gmina zobowiązana jest do złożenia sprawozdania z wykonania zadania oraz rozliczenia z wykorzystania przekazanych środków na realizację zadania, nie później niż 15 dni od wykonania zadania tj. do dnia 31 grudnia 2020 roku, poprzez przedłożenie do Wydziału Bezpieczeństwa i Zarządzania Kryzysowego Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu uwierzytelnionych kopii umów, faktur i rachunków.

§ 10. W przypadku obniżenia kosztów zadania, uzyskania przychodów związanych z realizacją zadania, których nie można było przewidzieć przy kalkulowaniu zadania, wielkość dotacji ulega obniżeniu proporcjonalnie do wysokości udziału procentowego dotacji w kosztach zadania określonych w § 5 niniejszego porozumienia.

§ 11. Niewykorzystana część dotacji podlega zwrotowi w terminie nie dłuższym niż 15 dni od dnia wykonania zadania tj. do dnia 31 grudnia 2020 roku.

§ 12. W przypadku zwrotu niewykorzystanej dotacji po terminie wskazanym w § 11 Gmina zobowiązana jest do zwrotu dotacji wraz z odsetkami liczonymi jak dla zaległości podatkowych od pierwszego dnia po upływie terminu wskazanego w § 11.

§ 13. Dotacja wykorzystana niezgodnie z przeznaczeniem, pobrana nienależnie lub w nadmiernej wysokości podlega zwrotowi do budżetu państwa wraz z odsetkami w wysokości określonej jak dla zaległości podatkowych wg zasad określonych w art. 169 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych.

§ 14. Zwrot kwoty dotacji w przypadkach określonych w § 11 i § 13 dokonany:

1. do dnia 31 grudnia 2020 r. winien nastąpić na rachunek bankowy Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu - Wydział Finansów i Budżetu nr 17 1010 1674 0000 5522 3000 0000.

2. od 1 stycznia 2021 r. do dnia 31 stycznia 2021 r. winien nastąpić na rachunek bankowy Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu - Wydział Finansów i Budżetu nr 94 1010 1674 0000 5513 9135 0000.

3. po dniu 31 stycznia 2021 r. winien nastąpić na rachunek bankowy Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu - Wydział Finansów i Budżetu nr 64 1010 1674 0000 5522 3100 0000.

§ 15. Odsetki od kwot dotacji naliczone w przypadkach, o których mowa w § 12 i § 13 Gmina przekazuje na rachunek bankowy Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu - Wydział Finansów i Budżetu nr 64 1010 1674 0000 5522 3100 0000.

§ 16. W tytule przelewu, dotyczącego zwrotu dotacji należy wskazać:

- rok, którego dotyczy zwrot (2020 r.);
- klasyfikację budżetową (dz. 754, rozdz. 75495, § 6320);
- nazwę zadania w skrócie („Razem bezpieczniej” 2020);
- numer wewn. decyzji Ministra Finansów (MF 132);

- klasyfikację zadaniową (2.1.5.3).

§ 17. W przypadku publikacji informacji o realizacji projektu w mediach (internet, telewizja, radio, prasa) oraz na wszelkich materiałach reklamowych, szkoleniowych itp. Gmina zobowiązuje się do zamieszczenia informacji o dofinansowaniu projektu ze środków rezerwy celowej budżetu państwa w ramach rządowego Programu ograniczania przestępczości i aspołecznych zachowań Razem bezpieczniej im. Władysława Stasiaka na lata 2018 - 2020. Gmina zobowiązuje się również do umieszczenia tablicy informacyjnej w miejscu realizacji projektu zawierającej logo i nazwę Programu oraz informację o dofinansowaniu projektu w jego ramach.

§ 18. Porozumienie sporządzono w czterech jednobrzmiących egzemplarzach: trzy dla Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego we Wrocławiu, jeden dla Miasta i Gminy Jelcz - Laskowice.

§ 19. 1. Porozumienie może być wypowiedziane przez każdą ze stron z zachowaniem miesięcznego okresu wypowiedzenia w przypadku okoliczności, za które strony nie ponoszą odpowiedzialności, a które uniemożliwiają wykonywanie porozumienia. Skutki finansowe i ewentualny zwrot niewykorzystanych środków finansowych strony określą w sporządzonym na tę okoliczność protokole.

2. W razie rażącego naruszenia przez jedną ze stron postanowień porozumienia lub nienależytego wykonywania obowiązków, druga strona ma prawo rozwiązać porozumienie bez zachowania terminu wypowiedzenia, przez oświadczenie złożone na piśmie.

§ 20. 1. Porozumienie może być rozwiązane przez Wojewodę ze skutkiem natychmiastowym w przypadku:

- 1) nieterminowego oraz nienależytego wykonywania porozumienia, w szczególności zmniejszenia zakresu rzeczowego realizowanego zadania;
- 2) nieprzedłożenia przez Gminę sprawozdania z wykonania zadania w terminie i na zasadach określonych w porozumieniu;
- 3) odmowy poddania się przez Gminę kontroli albo niedoprowadzenia w terminie określonym przez Wojewodę do usunięcia stwierdzonych nieprawidłowości.

2. Wojewoda, rozwiązując porozumienie, określi kwotę dotacji celowej podlegającą zwrotowi w wyniku stwierdzenia okoliczności, o których mowa w ust. 1 wraz z odsetkami w wysokości określonej jak dla zaległości podatkowych, naliczanymi od dnia przekazania dotacji celowej, termin jej zwrotu oraz nazwę i numer rachunku bankowego, na który należy dokonać wpłaty.

3. W przypadku niedokonania zwrotu w terminie określonym w ust. 2 Wojewoda wydaje decyzję określającą kwotę przypadającą do zwrotu i termin, od którego nalicza się odsetki.

§ 21. Porozumienie wchodzi w życie z dniem podpisania i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

§ 22. Zmiana warunków porozumienia wymaga formy pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 23. Załącznikiem do niniejszego Porozumienia jest Harmonogram rzeczowo-finansowy realizacji projektu pn. „Poprawa bezpieczeństwa na przejściach dla pieszych w obrębie skrzyżowań o dużym natężeniu ruchu w Jelczu - Laskowicach” w roku 2020. Gmina zobowiązuje się do realizacji zadania zgodnie z zakresem określonym w załączonym harmonogramie oraz we wniosku o dofinansowanie projektu "Poprawa bezpieczeństwa na przejściach dla pieszych w obrębie skrzyżowań o dużym natężeniu ruchu w Jelczu - Laskowicach" z dnia 28 lutego 2020 roku.

§ 24. W sprawach nieuregulowanych niniejszym Porozumieniem mają zastosowanie przepisy ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych, ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. - Kodeks cywilny (Dz. U. z 2019 r. poz. 1145, ze zm.) oraz inne obowiązujące przepisy prawa.

Wojewoda Dolnośląski:
Jarosław Obremski

Burmistrz Miasta i Gminy Jelcz - Laskowice:
Bogdan Szczęśniak

Skarbnik Miasta i Gminy Jelcz - Laskowice:
Elżbieta Harań - Klimek

Załącznik do porozumienia nr 31
z dnia 16 września 2020 r.



Gmina Jelcz-Laskowice

„Poprawa bezpieczeństwa na przejściach dla pieszych w obrębie skrzyżowań o dużym natężeniu ruchu w Jelczu-Laskowicach”

1.6 Harmonogram planowanych działań w ramach projektu

Lp.	Opis działania	Planowany termin realizacji
I.	<i>Etap przygotowawczy projektu</i>	<i>od 02.03.2020 r. do 21.09.2020 r.</i>
	<i>a) Podział obowiązków pomiędzy pracowników Urzędu Miasta i Gminy Jelcz-Laskowice odpowiedzialnych za realizację projektu i Partnerów projektu</i>	<i>od 02.03.2020 r. do 29.05.2020 r.</i>
	<i>b) Wykonanie dokumentacji projektowej i uzyskanie niezbędnych pozwoleń i uzgodnień (dla oświetlenia na ul. Oławskiej przy skrzyżowaniu z ul. Kolejową)</i>	<i>od 02.03.2020 r. do 21.09.2020 r.</i>
	<i>c) Ustalenie terminów spotkań edukacyjno-profilaktycznych z instytucjami zaangażowanymi w realizację projektu/ Partnerami projektu</i>	<i>od 01.08.2020 r. do 21.09.2020 r.</i>
		<i>od 01.08.2020 r. do 21.09.2020 r.</i>
II.	<i>Etap realizacji projektu</i>	<i>od 21.09.2020 r. do 27.11.2020 r.</i>
	<i>a) Wybór Wykonawcy i podpisanie umowy na realizację działania</i>	<i>od 21.09.2020 r. do 09.10.2020 r.</i>
	<i>b) Realizacja przedmiotu umowy – roboty budowlane. Zakończenie rzeczowej realizacji projektu</i>	<i>od 12.10.2020 r. do 27.11.2020 r.</i>
	<i>c) Przeprowadzenie działań edukacyjno-profilaktycznych</i>	<i>od 21.09.2020 r. do 27.11.2020 r.</i>
	<i>d) Promocja projektu</i>	<i>od 01.10.2020 r. do 27.11.2020 r.</i>
III.	<i>Etap zakończenia i oceny efektów realizacji projektu</i>	<i>od 30.11.2020 r. do 16.12.2020 r.</i>
	<i>a) Odbiór końcowy przedmiotu umowy</i>	<i>od 30.11.2020 r. do 16.12.2020 r.</i>
	<i>b) Podsumowanie i ocena efektów realizacji projektu</i>	<i>od 30.11.2020 r. do 16.12.2020 r.</i>

1.7 Kalkulacja przewidywanych kosztów projektu

Nazwa wydatku w związku z planowanym działaniem	Jedn. miary	Cena jednostkowa (brutto w zł)	Koszt całkowity – planowanego wydatku (cena brutto w zł)	Kwota dotacji w zł	Środki własne w zł
Wykonanie nowych słupów oświetleniowych z dwoma oprawami LED na wysięgniku	szt. (3)	16 236,58	48 709,74	24 300,00	24 409,74
Wykonanie nowych słupów oświetleniowych z pojedynczą oprawą LED	szt. (8)	10 696,83	85 574,64	42 700,00	42 874,64
Promocja projektu – tablica (wykonanie i montaż)	szt. (1)	492,00	492,00	0,00	492,00
Ogółem			134 776,38	67 000,00	67 776,38